

Чемпионат мира в швейцарской тюрьме | Coupe du monde à Champ-Dollon

Автор: Лейла Бабаева, Женева, 27. 06. 2014.



Охранникам во время трансляции матчей приходится несладко... (tdg.ch)

24 июня сборная Швейцарии одержала решающую победу на футбольном поле, обыграв Гондурас со счетом 3:0 и обеспечив себе выход в 1/8 финала Чемпионата мира. Это событие не прошло незамеченным даже для заключенных в известной женеvской тюрьме Шан-Доллон. | La Suisse est enthousiasmée par la victoire de son équipe dans le match contre le Honduras. On se réjouit même dans la prison de Champ-Dollon.

Сами осужденные тоже не прочь погонять мяч, хотя в феврале этого года матч, сыгранный

между командами заключенных в тюремном дворе, спровоцировал жестокие драки (в каждой из которых участвовали до ста человек), с применением бритвенных лезвий и заточенных зубных щеток. Как же действует на содержащихся под стражей трансляция Чемпионата мира 2014, которую они могут смотреть благодаря установленным в камерах телевизорам?

Один из охранников, пожелавший остаться неизвестным, отметил в интервью газете Tribune de Genève, что заключенные смотрят все матчи, «независимо от того, когда они транслируются и какие команды принимают в них участие». К счастью для здешних болельщиков, им не запрещается сидеть у телевизора даже ночь напролет, а увиденное «развлекает и утихомиривает их, хотя порой они могут и поспорить о прошедших матчах». По словам директора тюрьмы Константина Франзискакиса, вечерняя трансляция даже не нарушает



расписание прогулок и других мероприятий.

Впрочем, все тот же охранник подчеркнул, что осужденные громко кричат, когда на экране забивают гол, стучат по дверям, стенам и окнам. А вот стражам при каждом забитом мяче приходится бегать по коридорам, чтобы проверить двери. «Представьте себе, что это означает для нас при количестве заключенных. Для нас Чемпионат мира – сущий ад!»

Интервьюируемый сказал это не для красного словца, ведь в тюрьме, рассчитанной на 387 человек, в настоящее время содержатся около 900, а это дополнительно сгущает атмосферу, в которой еще чувствуется напряженность после февральских драк, от которых пострадали 26 заключенных (восемь из них пришлось госпитализировать) и 8 охранников.

По поводу Чемпионата мира есть и мнение одного из тех, кто давно находится под стражей: «В 2010 году, когда состоялся предыдущий чемпионат, тюрьма уже была битком набита, но, благодаря матчам, мы на время забыли о наших условиях содержания».

Вот такие экраны передают заключенным каждое движение футболистов (ghi.ch)



Добавить комментарий

Пожалуйста, [войдите](#) или [зарегистрируйтесь](#) , чтобы отправить комментарий
